



**EUROOPA LIIDU
NÕUKOGU**

**Brüssel, 12. august 2011 (23.08)
(OR. en)**

**13449/1/11
REV 1**

PUBLIC 56

MÄRKUS

Teema: NÕUKOGU ÕIGUSAKTIDE KUUÜLEVAADE – MAI 2011

Käesolev dokument sisaldab:

- I LISAS nõukogu poolt 2011. aasta mais vastu võetud õigusaktide loetelu.¹²
- II LISAS täiendavaid üksikasju nimetatud õigusaktide vastuvõtmise kohta. I OSAS on esitatud seadusandlike aktide vastuvõtmist käsitlev teave (nt vastuvõtmise kuupäev, vastav nõukogu istung ja vastuvõetud dokumendi number, millele on vajadusel lisatud kohaldatud hääletuskord, hääletustulemused, selgitused hääletamise kohta ja nõukogu protokollis kantud avaldused). II OSAS on esitatud teave muude õigusaktide vastuvõtmise kohta, mille nõukogu on otsustanud avalikustada.

¹ Välja arvatud teatavad piiratud kohaldamisalaga aktid nagu menetlusotsused, ametisse nimetamised, rahvusvaheliste lepingutega loodud organite otsused, konkreetsed eelarvega seotud otsused jne.

² Seadusandliku tavamenetluse kohaselt vastuvõetud seadusandlike aktide puhul võib selle nõukogu istungi kuupäev, millel seadusandlik akt vastu võetakse, erineda asjaomase akti tegelikust kuupäevast, kuna seadusandliku tavamenetluse puhul loetakse seadusandlik akt vastuvõetuks pärast seda, kui sellele on alla kirjutanud nii nõukogu eesistuja kui ka Euroopa Parlamendi president ning samuti nimetatud institutsioonide peasekretärid.

Käesolev dokument on samuti kättesaadav internetiaadressil <http://consilium.europa.eu/> rubriigis „Dokumendid”, „Õigusloome läbipaistvus”, „Nõukogu õigusaktide kuuülevaated”. Ülevaates nimetatud dokumendid on kättesaadavad nõukogu dokumentide avalikus registris internetiaadressil „Juurdepääs nõukogu dokumentidele: [avalik register](#)”.

Autentsed on ainult seadusandlike aktide lõplikku vastuvõtmist käsitlevad protokollid, mis on kättesaadavad internetiaadressil: <http://consilium.europa.eu/>, rubriigis „Dokumendid” – „Õigusloome läbipaistvus” – „[Nõukogu protokollid](#)”.

**NÕUKOGU POOLT 2011. AASTA MAIS VASTU VÕETUD
ÕIGUSAKTIDE LOETELU****3. mail 2011 lõpetatud kirjalik menetlus**

Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 474/2011, 3. mai 2011, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1425/2006, millega kehtestatakse lõplik dumpinguvastane tollimaks teatavate muu hulgas Hiina Rahvavabariigist pärit kilekottide impordi suhtes
ELT L 131, 18.5.2011, lk 2–9

4. mail 2011 lõpetatud kirjalik menetlus

Suhted Moldova Vabariigiga – Euroopa Liidu seisukoha kindlaksmääramine ELi-Moldova koostöönõukogu kolmeteistkümnendaks istungiks (Brüssel, 5. mai 2011)
9468/11

Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 453/2011, 4. mai 2011, millega pärast aegumise läbivaatamist vastavalt määruse (EÜ) nr 1225/2009 artikli 11 lõikele 2 kehtestatakse Hiina Rahvavabariigist pärit furfuraali impordi suhtes lõplik dumpinguvastane tollimaks
ELT L 123, 12.5.2011, lk 1–10

Nõukogu otsus bioloogilise mitmekesisuse konventsiooni Nagoya protokoll (milles käsitletakse juurdepääsu geneetilistele ressurssidele ning nende kasutamisest saadava tulu õiglast ja võrdset jaotamist) Euroopa Liidu nimel allkirjastamise kohta
8106/11

5. mail 2011 lõpetatud kirjalik menetlus

Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 443/2011, 5. mai 2011, millega laiendatakse määrusega (EÜ) nr 598/2009 Ameerika Ühendriikidest pärit biodiislikütuse impordi suhtes kehtestatud lõplikku tasakaalustavat tollimaksu Kanadast lähetatud biodiislikütuse impordile olenemata sellest, kas kõnealune biodiislikütus deklareeritakse Kanadast pärinevana või mitte, ja millega laiendatakse määrusega (EÜ) nr 598/2009 kehtestatud lõplikku tasakaalustavat tollimaksu Ameerika Ühendriikidest pärit 20 või vähem massiprotsenti biodiislikütust sisaldava segatud biodiislikütuse impordile ning millega lõpetatakse Singapurist lähetatud importi käsitlev uurimine
ELT L 122, 11.5.2011, lk 1–11

Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 444/2011, 5. mai 2011, millega laiendatakse määrusega (EÜ) nr 599/2009 Ameerika Ühendriikidest pärit biodiislikütuse impordi suhtes kehtestatud lõplikku dumpinguvastast tollimaksu Kanadast lähetatud biodiislikütuse impordile olenemata sellest, kas kõnealune biodiislikütus deklareeritakse Kanadast pärinevana või mitte, ja millega laiendatakse määrusega (EÜ) nr 599/2009 kehtestatud lõplikku dumpinguvastast tollimaksu Ameerika Ühendriikidest pärit 20 või vähem massiprotsenti biodiislikütust sisaldava segatud biodiislikütuse impordile ning millega lõpetatakse Singapurist lähetatud importi käsitlev uurimine
ELT L 122, 11.5.2011, lk 12–21

6. mail 2011 lõpetatud kirjalik menetlus

Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 451/2011, 6. mai 2011, millega kehtestatakse Hiina Rahvavabariigist pärit kaetud kvaliteetpaberi impordi suhtes lõplik dumpinguvastane tollimaks ning nõutakse lõplikult sisse selle suhtes kehtestatud ajutine tollimaks
ELT L 128, 14.5.2011, lk 1–17

Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 452/2011, 6. mai 2011, millega kehtestatakse lõplik subsiidiumivastane tollimaks Hiina Rahvavabariigist pärit kaetud kvaliteetpaberi impordi suhtes
ELT L 128, 14.5.2011, lk 18–75

Nõukogu otsus Cartagena bioohutuse protokolli vastutust ja kahju hüvitamist käsitleva Nagoya – Kuala Lumpuri lisaprotokolli Euroopa Liidu nimel allkirjastamise kohta
8922/11 + REV 1(ro)

9. mail 2011 lõpetatud kirjalik menetlus

Nõukogu otsus Süüria vastu suunatud piiravate meetmete kohta
9611/11 ADD 1 REV 2

Nõukogu määrus piiravate meetmete kohta seoses olukorraga Süürias
9832/11 ADD 1 REV 2

10. mail 2011 lõpetatud kirjalik menetlus

Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 457/2011, 10. mai 2011, millega kehtestatakse Hiina Rahvavabariigist pärit melamiini impordi suhtes lõplik dumpinguvastane tollimaks ja nõutakse lõplikult sisse kõnealuse impordi suhtes kehtestatud ajutine tollimaks
ELT L 124, 13.5.2011, lk 2–10

11. mail 2011 lõpetatud kirjalik menetlus

Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 464/2011, 11. mai 2011, millega kehtestatakse Bosniast ja Hertsegoviinast pärit tseoliit A pulbri impordi suhtes lõplik dumpinguvastane tollimaks ning nõutakse lõplikult sisse nimetatud impordi suhtes kehtestatud ajutine tollimaks
ELT L 125, 14.5.2011, lk 1–8

Euroopa Liidu Nõukogu 3085. istung (JUSTIITS- ja SISEKÜSIMUSED)

12. mail 2011 Brüsselis

Nõukogu järeldused üleujutuste integreeritud ohjamise kohta Euroopa Liidus
9241/11

Nõukogu resolutsioon Euroopa meditsiini- ja psühholoogiaekspertide õiguskaitse alase võrgustiku (EMPEN) loomise kohta
9044/11 + COR 1 (es) + REV 1 (hu)

2011/288/EL: Nõukogu otsus, 12. mai 2011, millega antakse Rumeeniale ELi keskmise tähtjaga ennetavat finantsabi
ELT L 132, 19.5.2011, lk 15–17

2011/289/EL: Nõukogu otsus, 12. mai 2011, millega antakse Rumeeniale vastastikust abi
ELT L 132, 19.5.2011, lk 18–18

Nõukogu otsus Euroopa Liidu ja Vietnami Sotsialistliku Vabariigi valitsuse vahelise teatavaid lennundusküsimusi käsitleva lepingu sõlmimise kohta
8847/11 + COR 1(cs)

Euroopa Liidu Nõukogu 3086. istung (VÄLISASJAD/KAUBANDUS) 13. mail 2011 Brüsselis

2011/307/EL: Nõukogu otsus, 13. mai 2011, Euroopa Liidu ja Egiptuse Araabia Vabariigi vahelise protokolliga vormis lepingu, milles sätestatakse vaidluste lahendamise kord, mida kohaldatakse ühelt poolt Euroopa ühenduste ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Egiptuse Araabia Vabariigi vahelise assotsiatsiooni loomist käsitleva Euroopa – Vahemere piirkonna lepingu kaubandusalaseid sätteid käsitlevate vaidluste suhtes, sõlmimise kohta
ELT L 138, 26.5.2011, lk 2–2

Nõukogu otsus, 13. mai 2011, Euroopa Liidu ja Maroko Kuningriigi vahelise lepingu, milles sätestatakse vaidluste lahendamise kord, sõlmimise kohta
ELT L 176, 5.7.2011, lk 1–1

Nõukogu otsus, 13. mai 2011, Euroopa Liidu ja Jordaania Hašimiidi Kuningriigi vahelise protokolliga vormis lepingu, milles sätestatakse vaidluste lahendamise kord, mida kohaldatakse ühelt poolt Euroopa ühenduste ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Jordaania Hašimiidi Kuningriigi vahelise assotsiatsiooni loomist käsitleva Euroopa – Vahemere piirkonna lepingu kaubandusalaseid sätteid käsitlevate vaidluste suhtes, sõlmimise kohta
ELT L 177, 6.7.2011, lk 1–2

2011/287/EL: Nõukogu otsus, 13. mai 2011, millega määratakse kindlaks Euroopa Liidu võetav seisukoht Maailma Kaubandusorganisatsiooni peanõukogus Vanuatu Vabariigi ühinemise kohta Maailma Kaubandusorganisatsiooniga
ELT L 132, 19.5.2011, lk 14–14

Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 469/2011, 13. mai 2011, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1292/2007, millega kehtestatakse Indiast pärit polüetüleentereftalaatkile impordi suhtes lõplik dumpinguvastane tollimaks
ELT L 129, 17.5.2011, lk 1–4

Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 475/2011, 13. mai 2011, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1425/2006, millega kehtestatakse lõplik dumpinguvastane tollimaks teatavate Hiina Rahvavabariigist ja Taist pärinevate kilekottide impordi suhtes ja lõpetatakse menetlus teatavate Malaisiast pärinevate kilekottide impordi suhtes
ELT L 131, 18.5.2011, lk 10–11

Nõukogu otsus partnerlus- ja koostöölepingu (millega luuakse partnerlus ühelt poolt Euroopa ühenduste ja nende liikmesriikide ja teiselt poolt Ukraina vahel) protokolli (milles käsitletakse Euroopa Liidu ja Ukraina vahelist raamlepingut Ukraina liidu programmides osalemise üldpõhimõtete kohta) sõlmimise kohta
ELT L 133, 20.5.2011, lk 1–1

Nõukogu järeldused Euroopa Kontrollikoja eriaruande nr 13/2010 kohta, milles käsitletakse Euroopa naabrus- ja partnerlusinstrumendi (ENPI) kasutuselevõtu tulemusi Lõuna-Kaukaasias
8803/11

Nõukogu järeldused Aafrika rahutagamisrahastu vahendite täiendamise kohta aastateks 2011–2013
9141/11

Euroopa Kohtu kodukorra muudatused
ELT L 162, 22.6.2011, lk 17–17

Üldkohtu kodukorra muudatus
ELT L 162, 22.6.2011, lk 18–18

Euroopa Liidu Avaliku Teenistuse Kohtu kodukorra muudatused
ELT L 162, 22.6.2011, lk 19–19

2011/294/EL: Nõukogu otsus, 13. mai 2011, protokolli (millega määratakse kindlaks Euroopa Ühenduse ja Komoori Liidu vahelise kalanduslase partnerlusepinguga ettenähtud kalapüügivõimalused ja rahaline toetus) sõlmimise kohta
ELT L 134, 21.5.2011, lk 1–1

Euroopa Liidu Nõukogu 3087. istung (PÕLLUMAJANDUS ja KALANDUS) 17. mail 2011 Brüsselis

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) nr 579/2011, 8. juuni 2011, millega muudetakse nõukogu määrust (EÜ) nr 850/98 kalavarude kaitsest noorte mereorganismide kaitseks võetud tehniliste meetmete kaudu ja nõukogu määrust (EÜ) nr 1288/2009 tehniliste üleminekumeetmete kehtestamise kohta ajavahemikuks 1. jaanuarist 2010 kuni 30. juunini 2011
ELT L 165, 24.6.2011, lk 1–2

Nõukogu järeldused seoses komisjoni teatisega Euroopa Parlamendile ja nõukogule meemesilaste tervise kohta
8606/1/11 REV 1 + ADD 1 REV 1 + ADD 1 REV 1 COR 1 (es) + ADD 1 REV 1 COR 2 (sv)
+ ADD 1 REV 2 (lv) + ADD 1 REV 2 COR 1 (lv) + ADD 1 REV 3 (fr)

Aafrika rahutagamisrahastu (APF)
9842/11

Nõukogu järeldused, milles käsitletakse eriaruannet nr 11/2010: „Üldise eelarvetoetuse komisjonipoolne haldamine AKV, Ladina-Ameerika ja Aasia riikides”
8996/11

Nõukogu järeldused, milles käsitletakse eriaruannet nr 12/2010 „ELi arenguabi põhiharidusele Sahara-taguses Aafrikas ja Lõuna-Aasias”
8905/11

Nõukogu otsus 2010. aasta rahvusvahelise kakaolepingu Euroopa Liidu nimel allkirjastamise ja selle ajutise kohaldamise kohta
8134/11

**Euroopa Liidu Nõukogu 3088. istung (MAJANDUS- ja RAHANDUSKÜSIMUSED)
17. mail 2011 Brüsselis**

Nõukogu järeldused, mis käsitlevad ELi energia ja kliimamuutuste küsimuste majanduslikke aspekte
9902/11

Nõukogu järeldused komisjoni teatise kohta Euroopa Parlamendile, nõukogule ja Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele – ELi ühise siirdehindade foorumi töö 2009. aasta aprillist 2010. aasta juunini ja sellega seotud ettepanekud:

1. Suunised väikese lisandväärtusega kontsernisesteste teenuste kohta ning
 2. Võimalikud lähenemisviisid ELi-välistele kolmepoolsetele juhtumitele
- 8480/11 + COR 1

Nõukogu järeldused komisjoni teatise kohta nõukogule, Euroopa Parlamendile ning Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele piiriüleste maksutõkete kõrvaldamise kohta ELi kodanike hüvanguks
9830/11 + COR + COR 2 (sv) + REV 1 (fi)

Nõukogu järeldused teemal „Vahekokkuvõtte: Euroopa konsensus humanitaarabi valdkonnas: tegevuskava – ELi tõhusa ja valdkonna põhimõtetele vastava humanitaarabi rakendamine”
9687/11

Nõukogu järeldused Euroopa vabatahtliku humanitaarabikorpuse kohta
9692/11

Nõukogu rakendusotsus, millega muudetakse rakendusotsust 2011/77/EL Iirimaale liidu finantsabi andmise kohta
9781/11

Nõukogu rakendusotsus Portugalile liidu finantsabi andmise kohta
9780/11 + COR 1 + REV 2 (en) + REV 3 (pt)

Nõukogu järeldused kliimamuutustega seotud rahvusvahelise rahastamise põhiküsimuste ja järgmiste sammude kohta
9872/11

Euroopa Liidu Nõukogu 3089. istung (TÖÖHÕIVE, SOTSIAALPOLIITIKA, TERVISE- ja TARBIJAKAITSEKÜSIMUSED) 19. mail 2011 Brüsselis

2011/308/EL: Nõukogu otsus, 19. mai 2011, liikmesriikide tööhõivepoliitika suuniste kohta
ELT L 138, 26.5.2011, lk 56–57

Romasid käsitlevate riiklike integratsioonistrateegiate ELi raamistik aastani 2020
10025/11

**Euroopa Liidu Nõukogu 3090. istung (HARIDUS, NOORED, KULTUUR ja SPORT)
19.-20. mail 2011 Brüsselis**

2011/323/EL: Nõukogu otsus, 19. mai 2011, Euroopa 2015. aasta kultuuripealinna nimetamise kohta Tšehhi Vabariigis
ELT L 146, 1.6.2011, lk 1–1

Nõukogu järeldused kultuuri panuse kohta *Euroopa 2020. aasta* strateegia rakendamisse
9057/11 + REV 1 (lv) + REV 2 (hu) + COR 1 (ro) + COR 2 (pl)

Nõukogu järeldused loovisikutele ja kultuuritöötajatele pakutavate liikuvusalase teabe teenuste kohta
9058/11 + COR 1 REV 1 + REV 1 (ro) + REV 2 (hu)

Nõukogu ja nõukogus kokku tulnud liikmesriikide valitsuste esindajate resolutsioon kõigi noorte Euroopa demokraatias osalemise uute ja tõhusate vormide edendamise kohta
8064/11 + COR 1 + COR 2 + REV 1 (hu)

Nõukogu ja nõukogus kokku tulnud liikmesriikide valitsuste esindajate resolutsioon noortega noorte tööhõive alal peetava struktureeritud dialoogi kohta
9048/11 + REV 1 (hu)

Nõukogu järeldused väikelaste hariduse ja hoiu kohta
9424/11 + REV 1 (pt) + REV 1 COR 1 (pt)

Nõukogu ja nõukogus kokku tulnud liikmesriikide valitsuste esindajate resolutsioon Euroopa Liidu spordialase töökava kohta
9509/1/11 REV 1

Euroopa Liidu Nõukogu 3091. istung (VÄLISASJAD) 23.–24. mail 2011 Brüsselis

Nõukogu rakendusotsus 2011/488/ÜVJP, 1. august 2011, millega rakendatakse otsust 2011/273/ÜVJP Süüria vastu suunatud piiravate meetmete kohta
ELT L 199, 2.8.2011, lk 74–75

Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 755/2011, 1. august 2011, millega rakendatakse määrust (EL) nr 442/2011 piiravate meetmete kohta seoses olukorraga Süürias
ELT L 199, 2.8.2011, lk 33–34

Nõukogu rakendusotsus 2011/301/ÜVJP, 23. mai 2011, millega rakendatakse otsust 2010/639/ÜVJP teatavate Valgevene ametnike vastu suunatud piiravate meetmete kohta
ELT L 136, 24.5.2011, lk 87–90

Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 505/2011, 23. mai 2011, millega rakendatakse määrust (EÜ) nr 765/2006 (mis käsitleb president Lukašenko ja teatavate Valgevene ametnike vastu suunatud piiravaid meetmeid)
ELT L 136, 24.5.2011, lk 48–51

Nõukogu otsus 2011/299/ÜVJP, 23. mai 2011, millega muudetakse otsust 2010/413/ÜVJP, mis käsitleb Iraani vastu suunatud piiravaid meetmeid
ELT L 136, 24.5.2011, lk 65–84

Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 503/2011, 23. mai 2011, millega rakendatakse määrust (EL) nr 961/2010, milles käsitletakse Iraani vastu suunatud piiravaid meetmeid
ELT L 136, 24.5.2011, lk 26–44

Nõukogu rakendusotsus 2011/345/ÜVJP, 16. juuni 2011, millega rakendatakse otsust 2011/137/ÜVJP piiravate meetmete kohta seoses olukorraga Liibüas
ELT L 159, 17.6.2011, lk 93–94

Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 502/2011, 23. mai 2011, millega rakendatakse määrust (EL) nr 204/2011 piiravate meetmete kohta seoses olukorraga Liibüas
ELT L 136, 24.5.2011, lk 24–25

Nõukogu otsus 2011/473/ÜVJP, 25. juuli 2011, millega muudetakse otsust 2010/279/ÜVJP Euroopa Liidu politseimissiooni kohta Afganistanis (EUPOL AFGHANISTAN)
ELT L 195, 27.7.2011, lk 72–72

Nõukogu otsus 2011/297/ÜVJP, 23. mai 2011, millega muudetakse ühismeedet 2001/555/ÜVJP Euroopa Liidu Satelliidikeskuse loomise kohta
ELT L 136, 24.5.2011, lk 62–63

Nõukogu järelused, mis käsitlevad esimest iga-aastast aruannet Euroopa Ülemkogule ELi arenguabi eesmärkide kohta
10593/11 REV 1

2011/315/EL: Nõukogu otsus, 23. mai 2011, mis käsitleb üheksandast ja varasematest Euroopa Arengufondidest rahastatavatest projektidest vabanevate rahaliste vahendite eraldamist arengukoostööks Lõuna-Sudaanis
ELT L 142, 28.5.2011, lk 61–62

Nõukogu järelused Süüria kohta
10580/11

Nõukogu järelused Liibüa kohta
10583/11

Nõukogu järelused Bahreini kohta
10582/11

Nõukogu järelused Jeemeni kohta
10581/11

Nõukogu järelused Lähis-Ida rahuprotsessi kohta
10584/11

Euroopa Liidu Nõukogu 3092. istung (ÜLDASJAD) 23. mail 2011 Brüsselis

Nõukogu seisukoht 2011. aasta üldeelarve paranduseelarve projekti nr 2 kohta - Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus Euroopa Liidu solidaarsusfondi kasutuselevõtmise kohta
9613/11

Nõukogu järelused mereseire integreerimise kohta
9250/11 + REV 1 (sv)

Nõukogu järelused kaubaturgude ja toorainega seotud mõningate finantsprobleemide lahendamise kohta (ECOFIN)
9722/11 + REV 1 (fr)

Nõukogu otsus Prespa pargi piirkonna kaitset ja säästvat arengut käsitleva lepingu Euroopa Liidu nimel sõlmimise kohta
16581/10

Nõukogu järeldused nõukogu meetmete ja algatuste kohta Euroopa Liidu põhiõiguste harta rakendamiseks
10139/1/11 REV 1

26. mail 2011 lõpetatud kirjalik menetlus

Nõukogu otsus 2011/312/ÜVJP, 26. mai 2011, millega muudetakse ühismeedet 2005/889/ÜVJP, millega asutatakse Euroopa Liidu piirihaldamise abimissioon Rafah piiriületuspunktis (EU BAM Rafah), ning pikendatakse selle kehtivust
ELT L 140, 27.5.2011, lk 55–55

Euroopa Liidu Nõukogu 3093. istung (TRANSPORT, TELEKOMMUNIKATSIOON ja ENERGEETIKA) 27. mail 2011 Brüsselis

Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 2011/62/EL, 8. juuni 2011, millega muudetakse direktiivi 2001/83/EÜ (inimtervishoius kasutatavaid ravimeid käsitlevate ühenduse eeskirjade kohta) seoses vajadusega vältida võltsitud ravimite sattumist seaduslikku tarneahelasse (EMP kohaldatav tekst)
ELT L 174, 1.7.2011, lk 74–87

Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 2011/65/EL, 8. juuni 2011, teatavate ohtlike ainete kasutamise piiramise kohta elektri- ja elektroonikaseadmetes (EMP kohaldatav tekst)
ELT L 174, 1.7.2011, lk 88–110

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) nr 581/2011, 8. juuni 2011, millega muudetakse nõukogu määrust (EÜ) nr 55/2008, millega kehtestatakse ühepoolsed kaubandussoodustused Moldova Vabariigi suhtes
ELT L 165, 24.6.2011, lk 5–7

Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 2011/61/EL, 8. juuni 2011, alternatiivsete investeerimisfondide valitsejate kohta, millega muudetakse direktiive 2003/41/EÜ ja 2009/65/EÜ ning määruseid (EÜ) nr 1060/2009 ja (EL) nr 1095/2010 (EMP kohaldatav tekst)
ELT L 174, 1.7.2011, lk 1–73

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) nr 580/2011, 8. juuni 2011, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 460/2004 (millega luuakse Euroopa Võrgu- ja Infoturbeamet) seoses selle tegevusaja kestusega (EMP kohaldatav tekst)
ELT L 165, 24.6.2011, lk 3–4

2011/339/EL: Nõukogu otsus, 27. mai 2011, millega kehtestatakse Euroopa Liidu võetav seisukoht toiduabi komitees 1999. aasta toiduabi konventsiooni kehtivusaja pikendamise kohta
ELT L 156, 15.6.2011, lk 5–6

Nõukogu järeldused elutähtsate infoinfrastruktuuride kaitse kohta „Saavutused ja edasised sammud: üleilmse küberjulgeoleku suunas”
10299/11

Nõukogu järeldused Rahvusvahelise Telekommunikatsiooniliidu ülemaailmse raadiosidekonverentsi 2012 (WRC-12) kohta
10301/11

Nõukogu järeldused Euroopa e-valitsuse tegevuskava kohta aastateks 2011–2015
10308/11

Euroopa Liidu Nõukogu 3074. istung (KONKURENTSIVÕIME (SISETURG, TÖÖSTUS, TEADUSUURINGUD ja KOSMOS)) 30.–31. mail 2011 Brüsselis

Nõukogu otsus Euroopa Liidu seisukoha kohta, mis on vastu võetud EL-Andorra ühiskomitees ning mis käsitleb Euroopa Majandusühenduse ja Andorra Vürstiriigi vahel kirjavahetuse teel sõlmitud kokkuleppe artikli 12b lõike 1 alusel kehtestatavat tolli turvameetmete alaste sätete loetelu
10094/11 + COR 1 (fi) + COR 2 (lv) + REV 1 (lt)

Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus, Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi kasutuselevõtmise kohta kooskõlas Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelise kokkuleppe (eelarvedistsipliini ja usaldusväärse finantsjuhtimise kohta) punktiga 28 (taotlus EGF/2010/031 BE/General Motors Belgium, Belgia)
9197/11

Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 554/2011, 30. mai 2011, millega lõpetatakse Hiina Rahvavabariigist pärit polüesterstaapelkiu importi käsitlev dumpinguvastane menetlus
ELT L 150, 9.6.2011, lk 1–2

2011/335/EL: Nõukogu rakendusotsus, 30. mai 2011, mille kohaselt lubatakse Leedu Vabariigil kohaldada meedet, millega antakse erand direktiivi 2006/112/EÜ (mis käsitleb ühist käibemaksusüsteemi) artiklist 287
ELT L 150, 9.6.2011, lk 6–7

Nõukogu ühine seisukoht 2001/931/ÜVJP terrorismivastaste erimeetmete rakendamise kohta ning nõukogu määrus (EÜ) nr 2580/2001 teatavate isikute ja üksuste vastu suunatud eripiirangute kohta terrorismivastaseks võitluseks
– Muudetud põhjendused
10289/11 ADD 1 REV 1

2011/324/EL: Nõukogu otsus, 30. mai 2011, millega pikendatakse otsuse 2010/371/EL (millega lõpetatakse AKV-ELi koostöölepingu artikli 96 kohane nõupidamine Madagaskari Vabariigiga) kehtivusaega
ELT L 146, 1.6.2011, lk 2–3

Nõukogu järelused ühtse turu taaskäivitamise prioriteetide kohta
10993/11

Nõukogu järelused Euroopa väikeettevõtlusalgatuse „Small Business Act” läbivaatamise kohta
10975/11

Nõukogu järelused „Arukas reguleerimine Euroopa Liidus”
10985/11

Nõukogu järelused Eurostarsi ühisprogrammi vahehindamise kohta
11030/11

Nõukogu järelused intelligentset elukeskkonda käsitleva ühisprogrammi esimese vahehindamise
kohta
11031/11

Nõukogu järelused Euroopa teadusruumi arendamise kohta Euroopa teadusruumiga seotud
rühmade kaudu
11032/11

Nõukogu järelused teemal „Kodanike teenistuses oleva Euroopa Liidu kosmosestrateegia
väljatöötamine”
10901/11

TEAVE SEADUSANDLIKE AKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA MAI 2011			
SEADUSANDLIKU AKTI PEALKIRI	VASTUVÕETUD DOKUMENDID	HÄÄLETUS- KORD	HÄÄLETUS- TULEMUSED
Euroopa Liidu Nõukogu 3087. istung (PÕLLUMAJANDUS JA KALANDUS) 17. mail 2011 Brüsselis Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) nr 579/2011, 8. juuni 2011, millega muudetakse nõukogu määrust (EÜ) nr 850/98 kalavarude kaitsest noorte mereorganismide kaitseks võetud tehniliste meetmete kaudu ja nõukogu määrust (EÜ) nr 1288/2009 tehniliste üleminekumeetmete kehtestamise kohta ajavahemikuks 1. jaanuarist 2010 kuni 30. juunini 2011 Ühendkuningriigi avaldus Ühendkuningriik tunnistab vajadust tagada, et ei tekiks õiguslikku vaakumit seoses tehnilisi meetmeid sisaldavate õigusaktidega. Ühendkuningriik hääletab siiski ettepaneku vastu samadel põhjustel, mille tõttu ta hääletas sama määruse vastu 2009. aastal, nimelt et Ühendkuningriigi esitatud muudatusettepanekuid Šotimaa lääneranniku vete valge lihaga kalade kaitsemeetmete suhtes ei ole arvesse võetud. Komisjon on täielikult teadlik Ühendkuningriigi seisukohast seoses õigusliku protsessi ja teadusnõuannete hilinevad hindamisega, mille tõttu meile jäi vähe võimalusi täiendavate tõendite esitamiseks. See näide on selge tõend vajadusest parandada kalandusalaste õigusaktide väljatöötamist, eelkõige tehnilistes küsimustes. Piirkondlik lähenemisviis võimaldaks võtta niisuguseid otsuseid vastu õigeaegselt ja vastutustundlikult, et saavutada jätkusuutliku kalanduse eesmärk, mis on Ühendkuningriigi jaoks ühise kalanduspoliitika reformi peamine eesmärk. Nõukogu avaldus tehniliste üleminekumeetmete kohta Nõukogu palub komisjonil vaadata läbi liikmesriikide taotlused muudatuste tegemiseks tehnilistesse üleminekumeetmetesse. Neid taotlusi tuleb teaduslikult hinnata. Kui kalanduse teadus-, tehnika- ja majanduskomitee (STECF) on andnud pooldava hinnangu, vaatab komisjon taotluse läbi, eesmärgiga esitada ettepanek asjakohaste muudatuste tegemiseks võimalikult kiiresti. Kui sellist hinnangut ei ole, esitavad liikmesriigid tõendeid niipea kui võimalik, et STECF saaks taotluse läbi vaadata.	PE-CONS 9/1/11 REV 1	Kvalifitseeritud hääleenamus	Kõik liikmesriigid hääletasid poolt, välja arvatud: PT ja UK

TEAVE SEADUSANDLIKE AKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA MAI 2011			
SEADUSANDLIKU AKTI PEALKIRI	VASTUVÕETUD DOKUMENDID	HÄÄLETUS- KORD	HÄÄLETUS- TULEMUSED
Euroopa Liidu Nõukogu 3092. istung (ÜLDASJAD) 23. mail 2011 Brüsselis Nõukogu seisukoht 2011. aasta üldeelarve paranduseelarve projekti nr 2 kohta –Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus Euroopa Liidu solidaarsusfondi kasutuselevõtmise kohta Euroopa Liidu Nõukogu 3093. istung (TRANSPORT, TELEKOMMUNIKATSIOON ja ENERGEETIKA) 27. mail 2011 Brüsselis Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 2011/62/EL, 8. juuni 2011, millega muudetakse direktiivi 2001/83/EÜ (inimtervishoius kasutatavaid ravimeid käsitlevate ühenduse eeskirjade kohta) seoses vajadusega vältida võltsitud ravimite sattumist seaduslikku tarneahelasse (EMPs kohaldatav tekst) Belgia, Kreeka ja Itaalia avaldus Belgias, Kreekas ja Itaalias on kasutusele võetud süsteemid, mis võimaldavad identifitseerida iga hüvitamisele kuuluva meditsiinitoote pakendit väljastamiskohas. Belgia, Kreeka ja Itaalia on taotlenud üleminekumeetmete kasutuselevõtmist liikmesriikide puhul, kellel on juba praegu vastuvõetava direktiiviga direktiivi 2001/83/EÜ lisatud uues artikli 54 punktis o viidatud tulevasele liidu turvaelemendile sarnanev süsteem. Belgia, Kreeka ja Itaalia märgivad, et kõnealuse direktiivi artikli 2 lõike 2 punkti b teine taane sisaldab sellekohast sätet ning leiavad, et nende süsteemid sarnanevad oma eesmärgilt piisavalt tulevasele liidu turvaelemendile, mistõttu neil on õigus saada liidu turvaelemendi kasutuselevõtmiseks kuue aasta pikkust täiendavat üleminekuaega, ning et nad võivad seetõttu hääletada kõnealuse direktiivi poolt.	9613/11 PE-CONS 3/4/11 REV 4	Kvalifitseeritud hääleenamus Kvalifitseeritud hääleenamus	Kõik liikmesriigid hääletasid poolt, välja arvatud: hääletamisest hoidusid ES, PL ja PT Kõik liikmesriigid hääletasid poolt, välja arvatud: hääletamisest hoidus LV

TEAVE SEADUSANDLIKE AKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA MAI 2011			
SEADUSANDLIKU AKTI PEALKIRI	VASTUVÕETUD DOKUMENDID	HÄÄLETUS- KORD	HÄÄLETUS- TULEMUSED
Läti avaldus Läti toetab direktiivi eesmärki likvideerida kõigi praktiliste vahendite abil võltsitud ravimite Euroopa Liidu seaduslikku tarneaahelasse sisenemise oht. Läti tunneb siiski muret selle eesmärgi saavutamiseks valitud meetmete pärast. Läti toetab uute turvaelementide kohaldamist selliste meditsiinitoodete suhtes, mille võltsimiseks esineb kõrge risk, nimelt retseptiravimite suhtes. Läti ei saa nõustuda käsimüügiravimite lisamisega direktiivi kohaldamisalasse, kuna oleme seisukohal, et sellega võivad kaasneda ebaproportsionaalsed kulud nii seadusandlikus tarneaahelas tegutsevatele ettevõtjatele kui ka patsientidele. Eespool toodut arvesse võttes hoidub Läti kõnealuse direktiivi eelnõu vastuvõtmise üle hääletamisest.			
Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 2011/65/EL, 8. juuni 2011, teatavate ohtlike ainete kasutamise piiramise kohta elektri- ja elektroonikaseadmetes (EMPs kohaldatav tekst)	PE-CONS 62/5/10 REV 5	Kvalifitseeritud hääleteenamus	Kõik liikmesriigid hääletasid poolt, välja arvatud: hääletamisest hoidus BU
Komisjoni avaldus reguleerimisala kohta (Artikli 2 lõige 2) Komisjon tõlgendab artikli 2 lõiget 2 nii, et direktiivi 2002/95/EÜ reguleerimisalast välja jäänud elektri- ja elektroonikaseadmed, mis on hõlmatud uue direktiivi reguleerimisalaga, ei pea vastama kõnealuse uue direktiivi nõuetele kaheksa aastat kestva üleminekuperioodi jooksul. Direktiivi 2002/95/EÜ reguleerimisalast välja jäänud elektri- ja elektroonikaseadmed, mis kuuluvad uue direktiivi reguleerimisalasse, hõlmavad muu hulgas seadmeid, mis • kuuluvad I lisas kirjeldatud uude kategooriasse 11; • kuuluvad artikli 3 lõikes 2 käsitletud mõiste „elektrivoolu või elektromagnetvälja „vajav”” alla; • kuuluvad artiklis 4 nimetatud ja artikli 3 lõikes 5 määratletud mõiste „kaablid” alla; • on tüübikinnitusega kaherattalised sõidukid (artikli 2 lõike 4 punkt f). Komisjoni tõlgenduse kohaselt tuleneb artikli 2 lõikest 2, et kaheksa aastat kestva üleminekuperioodi jooksul on liikmesriigid kohustatud lubama oma turule jätkuvalt elektri- ja elektroonikaseadmeid, mis on jäid välja direktiivi 2002/95/EÜ reguleerimisalast, kuid on hõlmatud uue direktiiviga.			

TEAVE SEADUSANDLIKE AKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA
MAI 2011

SEADUSANDLIKU AKTI PEALKIRI	VASTUVÕETUD DOKUMENDID	HÄÄLETUS-KORD	HÄÄLETUS-TULEMUSED
Komisjoni avaldus läbivaatamise kohta (artikkel 24) Artikli 24 kohaselt kavatseb komisjon hiljemalt kolm aastat pärast kõnealuse direktiivi jõustumist hinnata (vaadata läbi) artikli 2 mõju, keskendudes kõnealuse direktiivi reguleerimisala sellistele muudatustele võrreldes direktiivi 2002/95/EÜ reguleerimisalaga, mille mõju ei ole veel hinnatud. Sellele läbivaatamisele, millele järgneb aruanne nõukogule ja Euroopa Parlamendile, võib komisjon lisada seadusandliku ettepaneku, kui ta peab seda vajalikuks. Lábivaatamise ja seadusandliku ettepaneku ulatuse määrab kindlaks komisjon, lähtudes oma seadusandliku algatuse õigusest vastavalt aluslepingutele. Komisjoni avaldus nanomaterjalide kohta (põhjendus 16 ja artikkel 6) Komisjon märgib, et töö nanomaterjalide ühise määratluse väljatöötamiseks alles käib, ja kavatseb lähitulevikus võtta vastu soovitus ühise määratluse kohta kõigi õigusvaldkondade jaoks. Komisjon leiab, et teatavate ohtlike ainete elektri- ja elektroonikaseadmetes kasutamise piiramise direktiivi sätted hõlmavad selliste ainete eri vorme (sealhulgas nanovorme), mis on praegu keelustatud, ning samuti selliste ainete vorme, mida tulevikus hakatakse nimetatud direktiivi läbivaatamisel esmajärjekorras läbi vaatama. Komisjoni avaldus vastavustabelite kohta Komisjon tuletab meelde oma kohustust tagada, et liikmesriigid määraksid kindlaks vastavustabelid, mille abil nende ülevõtmismeetmed seotakse ELi direktiiviga, ja edastaksid need ELi seadusandliku akti ülevõtmise raames komisjonile, et kaitsta kodanike huve, tagada parem õigusloome ja suurendada õiguslikku läbipaistvust ning aidata kaasa riikide eeskirjade ELi sätetele vastavuse kindlakstegemisele. Komisjon avaldab kahetsust, et ei toetata sätet, mis on esitatud 2008. aasta komisjoni ettepanekus teatavate ohtlike ainete elektri- ja elektroonikaseadmetes kasutamise piiramise direktiivi kohta (uuesti sõnastatud) ja mille kohaselt pidi vastavustabelite koostamine muutuma kohustuslikuks. Komisjon võib kompromissi saavutamise ja nimetatud ettepaneku viivitamatu vastuvõtmise nimel nõustuda, et tekstis olnud vastavustabelite kohustusliku esitamise säte asendatakse asjakohase põhjendusega, milles liikmesriike julgustatakse seda tava järgima. Komisjoni poolt selle dokumendi suhtes võetud seisukohta ei tohi siiski lugeda pretsedendiks. Komisjon jätkab jõupingutusi, et leida koos Euroopa Parlamendi ja nõukoguga sellele institutsioonilisele horisontaalküsimusele asjakohane lahendus.			

TEAVE SEADUSANDLIKE AKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA MAI 2011			
SEADUSANDLIKU AKTI PEALKIRI	VASTUVÕETUD DOKUMENDID	HÄÄLETUS- KORD	HÄÄLETUS- TULEMUSED
Itaalia delegatsiooni avaldus Itaalia leiab, et vastuvõtmiseks esitatud teksti artikli 3 lõikes 2 käsitletud mõistet „elektrivoolu või elektromagnetvälja „vajav”” ei saa mingil moel pidada pretsedendiks teiste kõnealust teemat käsitlevate seadusandlike ettepanekute jaoks ning eelkõige mitte elektroonikaromusid käsitleva direktiivi uuesti sõnastatud teksti jaoks, kuna kahel kõnealusel direktiivil on erinevad õiguslikud alused, erinevad reguleerimisalad ning ka erinevad eesmärgid. Hispaania, Eesti, Soome, Prantsusmaa, Iirimaa ja Rootsi avaldus Eespool nimetatud liikmesriigid: – on seisukohal, et üldiselt ning õiguskindluse huvides ei ole komisjonil asjakohane esitada õigusakte tõlgendavaid avaldusi, sest need peaksid olema iseenesest mõistetavad; – märgivad seoses sellega, et komisjon on teinud avalduse reguleerimisala kohta, mis vähemalt osaliselt tuleneb järgmise lause tõlgendamisest: „mis nõuetekohaseks toimimiseks vajavad elektrivoolu või elektromagnetvälja” (direktiivi 2002/95 artikli 3 punkt a), ning et kõnealuse direktiivi eesmärgid ega sõnastus ei toeta ega põhjenda üldiselt komisjoni tõlgendust; – avaldavad kahetsust, et komisjon on teinud sellise avalduse ning märgivad, et igal juhul on ainult Euroopa Kohtul õigus teha pädevaid tõlgendusi liidu õiguse tähenduse kohta.			
Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) nr 581/2011, 8. juuni 2011, millega muudetakse nõukogu määrust (EÜ) nr 55/2008, millega kehtestatakse ühepoolsed kaubandussoodustused Moldova Vabariigi suhtes	PE-CONS 13/1/11 REV 1	Kvalifitseeritud hääleenamus	Kõik liikmesriigid hääletasid poolt
Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 2011/61/EL, 8. juuni 2011, alternatiivsete investeerimisfondide valitsejate kohta, millega muudetakse direktiive 2003/41/EÜ ja 2009/65/EÜ ning määruseid (EÜ) nr 1060/2009 ja (EL) nr 1095/2010 (EMP's kohaldatav tekst)	PE-CONS 60/1/10	Kvalifitseeritud hääleenamus	Kõik liikmesriigid hääletasid poolt

TEAVE SEADUSANDLIKE AKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA MAI 2011			
SEADUSANDLIKU AKTI PEALKIRI	VASTUVÕETUD DOKUMENDID	HÄÄLETUS- KORD	HÄÄLETUS- TULEMUSED
Komisjoni avaldus Kooskõlas järelevalvepaketi vastuvõtmisel tehtud avaldusega rõhutab komisjon artiklite 67 ja 68 kohaste delegeeritud õigusaktide vastuvõtmise protsessiga seoses finantsteenuste sektori ainulaadset iseloomu, mis tuleneb Lamfalussy struktuurist ja mida on selgelt tunnistanud ELi toimimise lepingule lisatud deklaratsioonis nr 39. Komisjonil on siiski tõsiseid kahtlusi, kas tema rollile seatud piirangud delegeeritud õigusaktide vastuvõtmisel on kooskõlas ELi toimimise lepingu artikliga 290.			
Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) nr 580/2011, 8. juuni 2011, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 460/2004 (millega luuakse Euroopa Võrgu- ja Infoturbeamet) seoses selle tegevusaja kestusega (EMPs kohaldatav tekst)	PE-CONS 12/2/11 REV 2	Kvalifitseeritud hääleenamus	Kõik liikmesriigid hääletasid poolt

TEAVE MUUDE ÕIGUSAKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA MAI 2011	
MUUD ÕIGUSAKTID	Avalikustatud hääletustulemused / avaldused
3. mail 2011 lõpetatud kirjalik menetlus Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 474/2011, 3. mai 2011, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1425/2006, millega kehtestatakse lõplik dumpinguvastane tollimaks teatavate muu hulgas Hiina Rahvavabariigist pärit kilekottide impordi suhtes 8672/11 + COR 1 (sl) 4. mail 2011 lõpetatud kirjalik menetlus Suhted Moldova Vabariigiga – Euroopa Liidu seisukoha kindlaksmääramine ELi-Moldova koostöönõukogu kolmeteistkümnendaks istungiks (Brüssel, 5. mai 2011) 9468/11 Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 453/2011, 4. mai 2011, millega pärast aegumise läbivaatamist vastavalt määruse (EÜ) nr 1225/2009 artikli 11 lõikele 2 kehtestatakse Hiina Rahvavabariigist pärit furfuraali impordi suhtes lõplik dumpinguvastane tollimaks 9140/11 Nõukogu otsus bioloogilise mitmekesisuse konventsiooni Nagoya protokolli (milles käsitletakse juurdepääsu geneetilistele ressurssidele ning nende kasutamisest saadava tulu õiglast ja võrdset jaotamist) Euroopa Liidu nimel allkirjastamise kohta 8106/11	

**TEAVE MUUDE ÕIGUSAKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA
MAI 2011**

MUUD ÕIGUSAKTID	Avalikustatud hääletustulemused / avaldused
5. mail 2011 lõpetatud kirjalik menetlus Nõukogu rakendusmäärus, millega laiendatakse määrusega (EÜ) nr 598/2009 Ameerika Ühendriikidest pärit biodiislikütuse impordi suhtes kehtestatud lõplikku tasakaalustavat tollimaksu Kanadast lähetatud biodiislikütuse impordile olenemata sellest, kas kõnealune biodiislikütus deklareeritakse Kanadast pärinevana või mitte, ja millega laiendatakse määrusega (EÜ) nr 598/2009 kehtestatud lõplikku tasakaalustavat tollimaksu Ameerika Ühendriikidest pärit 20 või vähem massiprotsenti biodiislikütust sisaldava segatud biodiislikütuse impordile ning millega lõpetatakse Singapuriist lähetatud impordi käsitlev uurimine 8911/11 + COR 1 (lt) + REV 1 (ro) Nõukogu rakendusmäärus, millega laiendatakse määrusega (EÜ) nr 599/2009 Ameerika Ühendriikidest pärit biodiislikütuse impordi suhtes kehtestatud lõplikku dumpinguvastast tollimaksu Kanadast lähetatud biodiislikütuse impordile olenemata sellest, kas kõnealune biodiislikütus deklareeritakse Kanadast pärinevana või mitte, ja millega laiendatakse määrusega (EÜ) nr 599/2009 kehtestatud lõplikku dumpinguvastast tollimaksu Ameerika Ühendriikidest pärit 20 või vähem massiprotsenti biodiislikütust sisaldava segatud biodiislikütuse impordile ning millega lõpetatakse Singapuriist lähetatud impordi käsitlev uurimine 8913/11 + COR 1 (es) + COR 2 (sl) + COR 3 (lv) + REV 1 (ro) 6. mail 2011 lõpetatud kirjalik menetlus Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 451/2011, 6. mai 2011, millega kehtestatakse Hiina Rahvavabariigist pärit kaetud kvaliteetpaberi impordi suhtes lõplik dumpinguvastane tollimaks ning nõutakse lõplikult sisse selle suhtes kehtestatud ajutine tollimaks 9023/11	

TEAVE MUUDE ÕIGUSAKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA MAI 2011	
MUUD ÕIGUSAKTID	Avalikustatud hääletustulemused / avaldused
Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 452/2011, 6. mai 2011, millega kehtestatakse lõplik subsiidiumivastane tollimaks Hiina Rahvavabariigist pärit kaetud kvaliteetpaberi impordi suhtes 9025/11 Nõukogu otsus Cartagena bioohutuse protokolli vastutust ja kahju hüvitamist käsitleva Nagoya – Kuala Lumpuri lisaprotokolli Euroopa Liidu nimel allkirjastamise kohta 8922/11 + REV 1(ro) Nõukogu avaldus Nõukogu on võtnud teadmiseks bioloogilise mitmekesisuse konventsiooni sekretariaadi poolt kõigile konventsiooni osalistele esitatud üleskutse allkirjastada Nagoya protokoll (milles käsitletakse juurdepääsu geneetilistele ressurssidele ning nende kasutamisest saadava tulu õiglast ja võrdset jaotamist), et võimaldada selle kiire jõustumine. Sellega, et nõukogu võtab vastu otsuse, milles käsitletakse Nagoya protokolli ELi nimel allkirjastamist, kinnitab nõukogu oma pühendumust toetada protokolli jõustumist. Nõukogu märgib, et Nagoya protokolli allkirjastamine ELi nimel toimub alles siis, kui menetlusel protokolli algse teksti (prantsuskeelne versioon) ja tõestatud koopiate parandamiseks, mille ÜRO peasekretär käivitas oma 18. märtsi 2011. aasta teatisega, on rahuldav tulemus (st pakutud paranduste suhtes 16. juuniks 2011 vastuväiteid ei esitata). Nõukogu kordab oma 20. detsembri 2010. aasta järeldustes komisjonile ja liikmesriikidele esitatud üleskutset alustada ettevalmistusi Nagoya protokolli ratifitseerimiseks ja rakendamiseks. 9. mail 2011 lõpetatud kirjalik menetlus Nõukogu otsus Süüria vastu suunatud piiravate meetmete kohta 9611/11 ADD 1 REV 2	

TEAVE MUUDE ÕIGUSAKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA MAI 2011	
MUUD ÕIGUSAKTID	Avalikustatud hääletustulemused / avaldused
Nõukogu määrus piiravate meetmete kohta seoses olukorraga Süürias 9832/11 ADD 1 REV 2 10. mail 2011 lõpetatud kirjalik menetlus Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 457/2011, 10. mai 2011, millega kehtestatakse Hiina Rahvavabariigist pärit melamiini impordi suhtes lõplik dumpinguvastane tollimaks ja nõutakse lõplikult sisse kõnealuse impordi suhtes kehtestatud ajutine tollimaks 9136/11 11. mail 2011 lõpetatud kirjalik menetlus Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 464/2011, 11. mai 2011, millega kehtestatakse Bosniast ja Hertsegoviinast pärit tseoliit A pulbri impordi suhtes lõplik dumpinguvastane tollimaks ning nõutakse lõplikult sisse nimetatud impordi suhtes kehtestatud ajutine tollimaks 9116/11 + COR 1 (ro)	

TEAVE MUUDE ÕIGUSAKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA MAI 2011	
MUUD ÕIGUSAKTID	Avalikustatud hääletustulemused / avaldused
Euroopa Liidu Nõukogu 3085. istung (<u>JUSTIITS- ja SISEKÜSIMUSED</u>) 12. mail 2011 Brüsselis Nõukogu järeldused üleujutuste integreeritud ohjamise kohta Euroopa Liidus 9241/11 Nõukogu resolutsioon Euroopa meditsiini- ja psühholoogiaekspertide õiguskaitse alase võrgustiku (EMPEN) loomise kohta 9044/11 + COR 1 (es) + REV 1 (hu) 2011/288/EL: Nõukogu otsus, millega antakse Rumeeniale ELi keskmise tähtajaga ennetavat finantsabi 9063/11 ECOFIN 200 UEM 60 2011/289/EL: Nõukogu otsus, 12. mai 2011, millega antakse Rumeeniale vastastikust abi 9064/11 ECOFIN 201 UEM 61 Nõukogu otsus Euroopa Liidu ja Vietnami Sotsialistliku Vabariigi valitsuse vahelise teatavaid lennundusküsimusi käsitleva lepingu sõlmimise kohta 8847/11 + COR 1(cs)	

**TEAVE MUUDE ÕIGUSAKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA
MAI 2011**

MUUD ÕIGUSAKTID

**Avalikustatud hääletustulemused /
avaldused**

Nõukogu ja komisjoni ühisavaldus

On soovitatav, muu hulgas praktilistel kaalutlustel, et liit üksi sõlmiks Vietnami Sotsialistliku Vabariigi valitsusega teatavaid lennundusküsimusi käsitleva lepingu. Samu kaalutlusi kohaldatakse samalaadsete lepingute suhtes, kui need sõlmitakse kooskõlas nõukogu 5. juuni 2003. aasta otsusega kehtivate kahepoolsete lepingute teatavate sätete asendamise kohta ning nimetatud otsusega sätestatud volituste piires.

Kõnealune otsus ei loo pretsedenti liidu ja selle liikmesriikide vastavate pädevuste teostamise osas muude kui eespool nimetatud lepingute korral, näiteks nõukogu 5. juuni 2003. aasta otsusega (millega antakse komisjonile volitused õhutranspordiga seotud läbirääkimiste alustamiseks Ameerika Ühendriikidega) ette nähtud lepingud, mis sõlmitakse segalepingutena.

Kõnealuse otsusega ei looda liidule uusi pädevusi seoses lennundusalaste välislepingutega ning see ei mõjuta pädevuste jaotust liidu ja selle liikmesriikide vahel.

Euroopa Liidu Nõukogu 3086. istung (VÄLISASJAD/KAUBANDUS) 13. mail 2011 Brüsselis

2011/307/EL: Nõukogu otsus, 13. mai 2011, Euroopa Liidu ja Egiptuse Araabia Vabariigi vahelise protokolliga vormis lepingu, milles sätestatakse vaidluste lahendamise kord, mida kohaldatakse ühelt poolt Euroopa ühenduste ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Egiptuse Araabia Vabariigi vahelise assotsiatsiooni loomist käsitleva Euroopa – Vahemere piirkonna lepingu kaubandusalaseid sätteid käsitlevate vaidluste suhtes, sõlmimise kohta

13762/10

Nõukogu otsus, 13. mai 2011, Euroopa Liidu ja Maroko Kuningriigi vahelise lepingu, milles sätestatakse vaidluste lahendamise kord, sõlmimise kohta

13754/10

TEAVE MUUDE ÕIGUSAKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA MAI 2011	
MUUD ÕIGUSAKTID	Avalikustatud hääletustulemused / avaldused
Nõukogu otsus, 13. mai 2011, Euroopa Liidu ja Jordaania Hašimiidi Kuningriigi vahelise protokolliga vormis lepingu, milles sätestatakse vaidluste lahendamise kord, mida kohaldatakse ühelt poolt Euroopa ühenduste ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Jordaania Hašimiidi Kuningriigi vahelise assotsiatsiooni loomist käsitleva Euroopa – Vahemere piirkonna lepingu kaubanduslaseid sätteid käsitlevate vaidluste suhtes, sõlmimise kohta 13758/10 2011/287/EL: Nõukogu otsus, 13. mai 2011, millega määratakse kindlaks Euroopa Liidu võetav seisukoht Maailma Kaubandusorganisatsiooni peanõukogus Vanuatu Vabariigi ühinemise kohta Maailma Kaubandusorganisatsiooniga 8714/11 Komisjoni avaldus Komisjon väljendab heameelt selle üle, et võetakse vastu nõukogu otsus, millega määratakse kindlaks ELi pooldav seisukoht Vanuatu ühinemise kohta WTOga. Komisjon märgib, et nõukogu on muutnud komisjoni esitatud ELi otsuse ettepanekut, viidates Euroopa Liidu toimimise lepingu artiklile 207 tervikuna, mitte artikli 207 lõike 4 esimesele lõigule, nagu komisjon oli soovitanud. Komisjon leiab, et see muudatus ei ole õiguslikult korrektne, kuna selle kohaselt ei ole võimalik täpselt kindlaks teha, millist hääletamiskorda tuleks otsuse vastuvõtmisel kohaldada. Komisjon märgib samuti, et liikmesriikide WTOs võetava seisukohaga seoses on esitatud ettepanek, et ühisel kokkuleppel võetaks vastu nõukogus kokku tulnud liikmesriikide valitsuste esindajate otsus. Komisjon märgib, et oleks olnud võimalik vastu võtta ELi otsus, mis oleks sellise eraldi otsuse tegemise muutnud ebavajalikuks.	

TEAVE MUUDE ÕIGUSAKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA MAI 2011	
MUUD ÕIGUSAKTID	Avalikustatud hääletustulemused / avaldused
Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 469/2011, 13. mai 2011, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1292/2007, millega kehtestatakse Indiast pärit polüetüleentereftalaatkile impordi suhtes lõplik dumpinguvastane tollimaks 9159/11	
Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 475/2011, 13. mai 2011, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1425/2006, millega kehtestatakse lõplik dumpinguvastane tollimaks teatavate Hiina Rahvavabariigist ja Taist pärinevate kilekottide impordi suhtes ja lõpetatakse menetlus teatavate Malaisiast pärinevate kilekottide impordi suhtes 9329/11	
Nõukogu otsus partnerlus- ja koostöölepingu (millega luuakse partnerlus ühelt poolt Euroopa ühenduste ja nende liikmesriikide ja teiselt poolt Ukraina vahel) protokoll (milles käsitletakse Euroopa Liidu ja Ukraina vahelist raamlepingut Ukraina liidu programmides osalemise üldpõhimõtete kohta) sõlmimise kohta 13604/10	
Nõukogu järeldused Euroopa Kontrollikoja eriaruande nr 13/2010 kohta, milles käsitletakse Euroopa naabrus- ja partnerlusinstrumendi (ENPI) kasutuselevõtu tulemusi Lõuna-Kaukaasias 8803/11	
Nõukogu järeldused Aafrika rahutagamisrahastu vahendite täiendamise kohta aastateks 2011–2013 9141/11	

TEAVE MUUDE ÕIGUSAKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA MAI 2011	
MUUD ÕIGUSAKTID	Avalikustatud hääletustulemused / avaldused
Euroopa Kohtu kodukorra muutmine 8499/11 Üldkohtu kodukorra muutmine 8500/11 Euroopa Liidu Avaliku Teenistuse Kohtu kodukorra muutmine 8501/11 2011/294/EL: Nõukogu otsus, 13. mai 2011, protokolli (millega määratakse kindlaks Euroopa Ühenduse ja Komoori Liidu vahelise kalanduslase partnerlusepinguga ettenähtud kalapüügivõimalused ja rahaline toetus) sõlmimise kohta 15572/10 Euroopa Liidu Nõukogu 3087. istung (PÕLLUMAJANDUS JA KALANDUS) 17. mail 2011 Brüsselis Nõukogu järeldused seoses komisjoni teatisega Euroopa Parlamendile ja nõukogule meemesilaste tervise kohta 8606/1/11 REV 1 + ADD 1 REV 1 + ADD 1 REV 1 COR 1 (es) + ADD 1 REV 1 COR 2 (sv) + ADD 1 REV 2 (lv) + ADD 1 REV 2 COR 1 (lv) + ADD 1 REV 3 (fr) Aafrika rahutagamisrahastu (APF) 9842/11	

**TEAVE MUUDE ÕIGUSAKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA
MAI 2011**

MUUD ÕIGUSAKTID	Avalikustatud hääletustulemused / avaldused
Nõukogu järeldused, milles käsitletakse eriaruannet nr 11/2010: „Üldise eelarvetoetuse komisjonipoolne haldamine AKV, Ladina-Ameerika ja Aasia riikides” 8996/11 Nõukogu järeldused, milles käsitletakse eriaruannet nr 12/2010 „ELi arenguabi põhiharidusele Sahara-taguses Aafrikas ja Lõuna-Aasias” 8905/11 Nõukogu otsus 2010. aasta rahvusvahelise kakaolepingu Euroopa Liidu nimel allkirjastamise ja selle ajutise kohaldamise kohta 8134/11 Euroopa Liidu Nõukogu 3088. istung (MAJANDUS- ja RAHANDUSKÜSIMUSED) 17. mail 2011 Brüsselis Nõukogu järeldused, mis käsitlevad ELi energia ja kliimamuutuste küsimuste majanduslikke aspekte 9902/11 Nõukogu järeldused komisjoni teatise kohta Euroopa Parlamendile, nõukogule ja Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele – ELi ühise siirdehindade foorumi töö 2009. aasta aprillist 2010. aasta juunini ja sellega seotud ettepanekud: 1. Suunised väikese lisandväärtusega kontsernisiseste teenuste kohta ning 2. Võimalikud lähenemisviisid ELi-väliste kolmepoolsetele juhtumitele 8480/11 + COR 1	

TEAVE MUUDE ÕIGUSAKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA MAI 2011	
MUUD ÕIGUSAKTID	Avalikustatud hääletustulemused / avaldused
Nõukogu järeldused komisjoni teatise kohta nõukogule, Euroopa Parlamendile ning Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele piiriüleste maksutõkete kõrvaldamise kohta ELi kodanike hüvanguks 9830/11 + COR + COR 2 (sv) + REV 1 (fi)	
Nõukogu järeldused teemal „Vahekokkuvõte: Euroopa konsensus humanitaarabi valdkonnas: tegevuskava – ELi tõhusa ja valdkonna põhimõtetele vastava humanitaarabi rakendamine” 9687/11	
Nõukogu järeldused Euroopa vabatahtliku humanitaarabikorpuse kohta 9692/11	
Nõukogu rakendusotsus, millega muudetakse rakendusotsust 2011/77/EL Iirimaale liidu finantsabi andmise kohta 9781/11	
Nõukogu rakendusotsus Portugalile liidu finantsabi andmise kohta 9780/11 + COR 1 + REV 2 (en) + REV 3 (pt)	
Nõukogu järeldused kliimamuutustega seotud rahvusvahelise rahastamise põhiküsimuste ja järgmiste sammude kohta 9872/11	

TEAVE MUUDE ÕIGUSAKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA MAI 2011	
MUUD ÕIGUSAKTID	Avalikustatud hääletustulemused / avaldused
Euroopa Liidu Nõukogu 3089. istung (TÖÖHÕIVE, SOTSIAALPOLIITIKA, TERVISE- ja TARBIJAKAITSEKÜSIMUSED) 19. mail 2011 Brüsselis 2011/308/EL: Nõukogu otsus, 19. mai 2011, liikmesriikide tööhõivepoliitika suuniste kohta 8340/11 Romasid käsitlevate riiklike integratsioonistrateegiate ELi raamistik aastani 2020 10025/11 Euroopa Liidu Nõukogu 3090. istung (HARIDUS, NOORED, KULTUUR ja SPORT) 19.-20. mail 2011 Brüsselis 2011/323/EL: Nõukogu otsus, 19. mai 2011, Euroopa 2015. aasta kultuuripealinna nimetamise kohta Tšehhi Vabariigis 9050/11 Nõukogu järeldused kultuuri panuse kohta <i>Euroopa 2020. aasta</i> strateegia rakendamisse 9057/11 + REV 1 (lv) + REV 2 (hu) + COR 1 (ro) + COR 2 (pl) Nõukogu järeldused loovisikutele ja kultuuritöötajatele pakutavate liikuvusalase teabe teenuste kohta 9058/11 + COR 1 REV 1 + REV 1 (ro) + REV 2 (hu)	

TEAVE MUUDE ÕIGUSAKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA MAI 2011	
MUUD ÕIGUSAKTID	Avalikustatud hääletustulemused / avaldused
20. mail 2011 lõpetatud kirjalik menetlus Heakskiitmine: konsulteerimismenetlus, mis käsitleb Euroopa Keskpanga presidendi ametisse nimetamist EUCO 18/11 Euroopa Liidu Nõukogu 3091. istung (VÄLISASJAD) 23.–24. mail 2011 Brüsselis Nõukogu rakendusotsus 2011/488/ÜVJP, 1. august 2011, millega rakendatakse otsust 2011/273/ÜVJP Süüria vastu suunatud piiravate meetmete kohta 10065/11 ADD 1 REV 1 Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 755/2011, 1. august 2011, millega rakendatakse määrust (EL) nr 442/2011 piiravate meetmete kohta seoses olukorraga Süürias 10063/11 ADD 1 REV 1 Nõukogu rakendusotsus 2011/301/ÜVJP, 23. mai 2011, millega rakendatakse otsust 2010/639/ÜVJP teatavate Valgevene ametnike vastu suunatud piiravate meetmete kohta 10062/11 ADD 1 REV 1	

TEAVE MUUDE ÕIGUSAKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA MAI 2011	
MUUD ÕIGUSAKTID	Avalikustatud hääletustulemused / avaldused
Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 505/2011, 23. mai 2011, millega rakendatakse määrust (EÜ) nr 765/2006 (mis käsitleb president Lukašenko ja teatavate Valgevene ametnike vastu suunatud piiravaid meetmeid) 10064/11 ADD 1 REV 1 Nõukogu otsus 2011/299/ÜVJP, 23. mai 2011, millega muudetakse otsust 2010/413/ÜVJP, mis käsitleb Iraani vastu suunatud piiravaid meetmeid 10059/11 ADD 1 REV 1 Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 503/2011, 23. mai 2011, millega rakendatakse määrust (EL) nr 961/2010, milles käsitletakse Iraani vastu suunatud piiravaid meetmeid 10060/11 ADD 1 REV 1 Nõukogu rakendusotsus 2011/345/ÜVJP, 16. juuni 2011, millega rakendatakse otsust 2011/137/ÜVJP piiravate meetmete kohta seoses olukorraga Liibüas 10051/11 ADD 1 REV 2 Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 502/2011, 23. mai 2011, millega rakendatakse määrust (EL) nr 204/2011 piiravate meetmete kohta seoses olukorraga Liibüas 10050/11 ADD 1 REV 2 Nõukogu otsus 2011/473/ÜVJP, 25. juuli 2011, millega muudetakse otsust 2010/279/ÜVJP Euroopa Liidu politseimissiooni kohta Afganistanis (EUPOL AFGHANISTAN) 9870/11	

TEAVE MUUDE ÕIGUSAKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA MAI 2011	
MUUD ÕIGUSAKTID	Avalikustatud hääletustulemused / avaldused
Nõukogu otsus 2011/297/ÜVJP, 23. ma 2011, millega muudetakse ühismeedet 2001/555/ÜVJP Euroopa Liidu Satelliidikeskuse loomise kohta 9630/11	
Nõukogu järeldused, mis käsitlevad esimest iga-aastast aruannet Euroopa Ülemkogule ELi arenguabi eesmärkide kohta 10593/11 REV 1	
2011/315/EL: Nõukogu otsus, 23. mai 2011, mis käsitleb üheksandast ja varasematest Euroopa Arengufondidest rahastatavatest projektidest vabanevate rahaliste vahendite eraldamist arengukoostööks Lõuna-Sudaanis 9953/11	
Nõukogu järeldused Süüria kohta 10580/11	
Nõukogu järeldused Liibüa kohta 10583/11	
Nõukogu järeldused Bahreini kohta 10582/11	

**TEAVE MUUDE ÕIGUSAKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA
MAI 2011**

MUUD ÕIGUSAKTID	Avalikustatud hääletustulemused / avaldused
Nõukogu järeldused Jeemeni kohta 10581/11 Nõukogu järeldused Lähis-Ida rahuprotsessi kohta 10584/11 Euroopa Liidu Nõukogu 3092. istung (ÜLDASJAD) 23. mail 2011 Brüsselis Nõukogu seisukoht 2011. aasta üldeelarve paranduseelarve projekti nr 2 kohta - Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus Euroopa Liidu solidaarsusfondi kasutuselevõtmise kohta 9613/11 Nõukogu järeldused mereseire integreerimise kohta 9250/11 + REV 1 (sv) Nõukogu järeldused kaubaturgude ja toorainega seotud mõningate finantsprobleemide lahendamise kohta (ECOFIN) 9722/11 + REV 1 (fr)	

TEAVE MUUDE ÕIGUSAKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA MAI 2011	
MUUD ÕIGUSAKTID	Avalikustatud hääletustulemused / avaldused
Nõukogu otsus Prespa pargi piirkonna kaitset ja säästvat arengut käsitleva lepingu Euroopa Liidu nimel sõlmimise kohta 16581/10 Nõukogu järeldused nõukogu meetmete ja algatuste kohta Euroopa Liidu põhiõiguste harta rakendamiseks 10139/1/11 REV 1 26. mail 2011 lõpetatud kirjalik menetlus Nõukogu otsus 2011/312/ÜVJP, 26. mai 2011, millega muudetakse ühismeedet 2005/889/ÜVJP, millega asutatakse Euroopa Liidu piirihaldamise abimissioon Rafah piiriületuspunktis (EU BAM Rafah), ning pikendatakse selle kehtivust 9253/11 Euroopa Liidu Nõukogu 3093. istung (TRANSPORT, TELEKOMMUNIKATSIOON ja ENERGEETIKA) 27. mail 2011 Brüsselis 2011/339/EL: Nõukogu otsus, 27. mai 2011, millega kehtestatakse Euroopa Liidu nimel võetav seisukoht toiduabi komitees 1999. aasta toiduabi konventsiooni kehtivusaja pikendamise kohta 9876/11	

TEAVE MUUDE ÕIGUSAKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA MAI 2011	
MUUD ÕIGUSAKTID	Avalikustatud hääletustulemused / avaldused
Nõukogu järeldused elutähtsate infoinfrastruktuuride kaitse kohta „Saavutused ja edasised sammud: üleilmse küberjulgeoleku suunas” 10299/11	
Nõukogu järeldused Rahvusvahelise Telekommunikatsiooniliidu ülemaailmse raadiosidekonverentsi 2012 (WRC-12) kohta 10301/11	
Nõukogu järeldused Euroopa e-valitsuse tegevuskava kohta aastateks 2011–2015 10308/11	
Euroopa Liidu Nõukogu 3094. istung (KONKURENTSIVÕIME (SISETURG, TÖÖSTUS, TEADUSUURINGUD ja KOSMOS)) 30.–31. mail 2011 Brüsselis	
Nõukogu otsus Euroopa Liidu seisukoha kohta, mis on vastu võetud EL-Andorra ühiskomitees ning mis käsitleb Euroopa Majandusühenduse ja Andorra Vürstiriigi vahel kirjavahetuse teel sõlmitud kokkuleppe artikli 12b lõike 1 alusel kehtestatavat tolli turvameetmete alaste sätete loetelu 10094/11 + COR 1 (fi) + COR 2 (lv) + REV 1 (lt)	

TEAVE MUUDE ÕIGUSAKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA MAI 2011	
MUUD ÕIGUSAKTID	Avalikustatud hääletustulemused / avaldused
Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus, Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi kasutuselevõtmise kohta kooskõlas Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelise kokkuleppe (eelarvedistsipliini ja usaldusväärse finantsjuhtimise kohta) punktiga 28 (taotlus EGF/2010/031 BE/General Motors Belgium, Belgia) 9197/11 Nõukogu rakendusmäärus (EL) nr 554/2011, 30. mai 2011, millega lõpetatakse Hiina Rahvavabariigist pärit polüesterstaapelkiu importi käsitlev dumpinguvastane menetlus 10076/11 2011/335/EL: Nõukogu rakendusotsus, 30. mai 2011, mille kohaselt lubatakse Leedu Vabariigil kohaldada meetet, millega antakse erand direktiivi 2006/112/EÜ (mis käsitleb ühist käibemaksusüsteemi) artiklist 287 9546/11 Nõukogu ühine seisukoht 2001/931/ÜVJP terrorismivastaste erimeetmete rakendamise kohta ning nõukogu määrus (EÜ) nr 2580/2001 teatavate isikute ja üksuste vastu suunatud eripiirangute kohta terrorismivastaseks võitluseks – Muudetud põhjendused 10289/11 ADD 1 REV 1	

TEAVE MUUDE ÕIGUSAKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA MAI 2011	
MUUD ÕIGUSAKTID	Avalikustatud hääletustulemused / avaldused
2011/324/EL: Nõukogu otsus, 30. mai 2011, millega pikendatakse otsuse 2010/371/EL (millega lõpetatakse AKV-ELi koostöölepingu artikli 96 kohane nõupidamine Madagaskari Vabariigiga) kehtivusaega 10028/11	
Nõukogu järeldused ühtse turu taaskäivitamise prioriteetide kohta 10993/11	
Nõukogu järeldused Euroopa väikeettevõtlusalgatuse „Small Business Act” läbivaatamise kohta 10975/11	
Nõukogu järeldused „Arukas reguleerimine Euroopa Liidus” 10985/11	
Nõukogu järeldused Eurostarsi ühisprogrammi vahehindamise kohta 11030/11	
Nõukogu järeldused intelligentset elukeskkonda käsitleva ühisprogrammi esimese vahehindamise kohta 11031/11	

**TEAVE MUUDE ÕIGUSAKTIDE VASTUVÕTMISE KOHTA
MAI 2011**

MUUD ÕIGUSAKTID	Avalikustatud hääletustulemused / avaldused
Nõukogu järelused Euroopa teadusruumi arendamise kohta Euroopa teadusruumiga seotud rühmade kaudu 11032/11 Nõukogu järelused teemal „Kodanike teenistuses oleva Euroopa Liidu kosmosestrateegia väljatöötamine” 10901/11	
Madalmaade ja Austria ühisavaldus Seoses ülemaailmse keskkonna- ja turvaseire (GMES) andmete juurdepääsu põhimõtetega rõhutavad Madalmaad ja Austria, et oluline on Sentinel-satelliitidele vaba ja avatud juurdepääsu käsitlev andmepoliitika, mille suhtes kohaldatakse julgeolekupiiranguid, mis on kavandatud 2009. aastal koostatud dokumendis „Joint Principles for a Sentinel Data Policy” ning mida soovitatakse komisjoni teatistes „Ülemaailmne keskkonna- ja turvaseire (GMES): Kosmosevaldkonnaga seotud ülesanded ja edasised sammud” [KOM(2009) 589 lõplik], tugevdades Maa seire turgusid Euroopas. Lisaks tuletavad Madalmaad ja Austria meelde oma deklaratsioone, mis kanti 25. novembri 2010. aasta konkurentsivõime nõukogu istungi protokollis.	